

## Other Activities – இதர நிகழ்வுகள்

1. Youth Fellowship Meeting - 1<sup>st</sup> & 3<sup>rd</sup> Sunday during the Service.
2. Women's Fellowship Meeting - 4<sup>th</sup> Sunday after the Service.
3. Men's Fellowship Meeting - 4<sup>th</sup> Sunday after the Service.
4. Sunday School - Every Sunday During the Service.
5. Mission Sunday service – 4<sup>th</sup> Sunday (No Holy Communion Service). Please bring your mission Sunday song books and Mission Sunday special offerings on this day.

**NOTE:** Confirmation classes are held after the service.

SEPTEMBER 2013						
SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					



# News Letter - September 2013

(For private circulation only)

தூய மத்தேயு தமிழ் ஆலயம்

(பூனே திருமண்டலம், வட இந்திய திருச்சபை)  
19, டாக்டர் அம்பேத்கார் சாலை, பூனே - 411 001

stmtcpune@gmail.com  
www.stmatthewstamilchurch.com  
Sunday Service –10.30 AM



கர்த்தருக்குள் அன்பானவர்களே,

இறைவன் இயேசுவின் இணையற்ற நாமத்தில் வாழ்த்துக்களை தெரிவித்துக் கொள்கிறேன்! இந்த மாதத்திலும், 'இந்திய தேசத்து அப்போஸ்தலன்' என்று அழைக்கப்படும், சாது சந்தர் சிங்கிணை நினைவு கூறுகிறோம். சாது சந்தர் சிங் 1905ஆம் ஆண்டு ஓர் சீக்கிய குடும்பத்தில் பிறந்தார். தனது 14ஆம் வயதில் இயேசுவை வெறுத்தவராய், வெறுப்பின் உச்ச கட்டமாக, வேதாகமத்தையே எரித்தார். அதன் பின்னர் ஓர் நாள் வாழ்க்கையே வெறுத்தவராய், தன் வாழ்வை மாய்த்துக் கொள்ள முடிவெடுத்தார். அந்த இறுதி மணித்துளிகளில், 'உண்மை தெய்வம் யார்?' என வேதனை நிறைந்தவராய் கதறினார்.

அவ்வேளையில், இயேசு அவர் முன் தோன்றி, அவரின் வாழ்வையே மாற்றினார். அது முதல், பல பாடுகள், துன்பங்கள், வேதனைகள் மத்தியில் பவுலைப் போல பல இடங்களிலும், தேசங்களிலும், இயேசுவை அறிவிக்க ஆரம்பித்தார். சாது சந்தர் சிங்கின் அர்ப்பணம் நம்மை இன்றும் சிந்திக்க வைக்கிறது! நம்மை செயல்படவும் வைக்க தேவன் அருள் புரிவாராக!

இம்மாதம் 13, 14 மற்றும் 15 ஆம் தேதிகளில், தூய மத்தேயு திருநாளை முன்னிட்டு நமது வருடாந்திர கன்வென்ஷன் கூட்டங்கள் நமது ஆலயத்தில் வைத்து நடைபெற இருக்கின்றன. யாவரும் இக்கூட்டங்களுக்காக கருத்தோடு ஜெபிக்கவும், உற்சாகமாக இக்கூட்டங்களில் பங்கு பெறவும் அன்போடு கேட்டுக் கொள்கிறேன்.

அருள்திரு. S. ஜான்,  
சபை போதகர்  
தூய மத்தேயு தமிழ் ஆலயம்



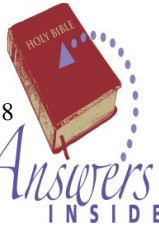
Church Retreat – 2<sup>nd</sup> Oct (Wednesday) 2013  
Thanksgiving Sunday – 13<sup>th</sup> Oct 2013

## Bible Riddles - வேதாகம விடுகதைகள்

1. வேதாகமத்திலே 34வது இடத்தைப் பிடித்தவன் நான். 3 எழுத்து உடையவனும் 3 அதிகாரம் கொண்டவனும் நான். நினைவெயின் பாரம் கொண்ட தீர்க்கதரிசியும் நானே! நான் யார்?
2. ஜலத்தின் மத்தியிலிருந்து உண்டானவன் நான். எனக்கு கீழே இருக்கிற ஜலத்துக்கும் பிரிவை தேவன் உண்டாக்கினார். தேவன் என்னை இரண்டாம் நாளிலே சிருஷ்டித்தார். நான் யார்?

## Answers to last month Bible Quiz - கடந்த மாத வேதாகம போட்டி பதில்கள்

1. Fish Gate - Zephaniah 1:10
2. Dust, Filth - Zephaniah 1:17
3. Cushites - Zephaniah 2:12
4. Ashkelon - Zephaniah 2:4
5. Nineveh - Zephaniah 2:13
6. Gold & Silver - Zephaniah 1:18
7. Gold & Silver - Haggai 2:8
8. Timber - Haggai 1:8
9. Greater - Haggai 2:9
10. Signet Ring - Haggai 2:23
1. மீன்வாசல் – செப்பனியா 1:10
2. புழுதி, எரு – செப்பனியா 1:17
3. எத்தியோப்பியர் – செப்பனியா 2:12
4. அஸ்கலோன் – செப்பனியா 2:4
5. நினைவே – செப்பனியா 2:13
6. வெள்ளியும், பொன்னும் – செப்பனி. 1:18
7. வெள்ளியும், பொன்னும் – ஆகாய் 2:8
8. மரங்கள் – ஆகாய் 1:8
9. பெரிதாயிருக்கும் – ஆகாய் 2:9
10. முத்திரை மோதிரம் – ஆகாய் 2:23



## Winners of last month Quiz - கடந்த மாத க்விஸ்-ல் வெற்றி பெற்றவர்கள்

1. Mrs. Angelin Charles
2. Mrs. Adeline Babu
3. Mrs. Hepzibah Christian
4. Mrs. Johnsy Bestus
5. Miss. D. Paulwin Jeba
6. Mr. D. Ramachandran
7. Mrs. Salma Soulwin
8. Mrs. Susheela Thomas



**Congratulations** to the Hon. Secretary Mr. J. Jayakumar Paul & Hon. Treasurer, Mr. Arun Immanuel. May God strengthen them for His service in this academic year.  
Let us continue to uphold them in our prayers.



**Congratulations to the newly Elected PC members:** Mr. J. Jayakumar Paul, Mr. Joshua A. Mathew & Mr. V. Stephen; **Internal Auditor elected for this year:** Mr. Joseph Ravindran.  
**Congratulations to the New Choir Leaders:** Mr Andrew Michael & Mr. V. Stephen.  
May God bless them!



Editors of the Newsletter: Rev. S. John, Mr. J. Jeyaprakash & Miss. Monika Baskaran

To get a copy of this Newsletter, please log on to [www.stmatthewstamilchurch.com](http://www.stmatthewstamilchurch.com)

**Mr. Jayakumar Paul**  
Hon. Secretary  
9372158480

**Mr. Arun Immanuel**  
Hon. Treasurer  
9850817133

**Rev. S. John**  
Presbyter-in-charge  
9405010294, 020-32301682



## இம்மாதத்திற்கான வேதவசனம் / Verse of the Month

கர்த்தரைத் தங்களுக்குத் தெய்வமாகக்கொண்ட ஜாதியும், அவர் தமக்குச் சுதந்தரமாகத் தெரிந்துகொண்ட ஜனமும் பாக்கியமுள்ளது..

சங்கீதம் 33: 12

Blessed is the nation whose God is the Lord. The people he chose for his inheritance.

Psalm 33: 12

## Sermon Topics - பிரசங்க தலைப்புகள்

DATE	TOPIC	BIBLE READING
1 <sup>st</sup> September 15 <sup>th</sup> Sunday after Pentecost	Our response to the call of God	Psalm 119.41-56; 1 Sam 15.10-23; Acts 13.42 -52; Luke 14.15-24.
8 <sup>th</sup> September 16 <sup>th</sup> Sunday after Pentecost	The cost of discipleship	Psalm 34.11-22; Josh. 24.14-25; 1 Thess. 3.1-8, 11; Luke 14:25-33.
15 <sup>th</sup> September 17 <sup>th</sup> Sunday after Pentecost	God does not abandon his people when they go astray	Psalm 130; Hos. 11.1-11; Phil. 7-20; Luke 15.1-10.
22 <sup>nd</sup> September 18 <sup>th</sup> Sunday after Pentecost	Common sense as well as devotion are needed for all the services of God.	Psalm 53; 2 kings. 5.19b-27; 1; Tim. 6.6-12; Luke 16.1-13.
29 <sup>th</sup> September 20 <sup>th</sup> Sunday after Pentecost	Praise to God in union with all hosts of heaven	Psalm 91; 2 Kings. 6.8-17; Rev. 12.7-12; Matt. 18.1-16, 10-14.

## Birthday Wishes! - பிறந்த நாள் வாழ்த்துக்கள்!

2 <sup>nd</sup> Miss Cecilia Ivana Stephen	15 <sup>th</sup> Mrs. Grace Lawrence	27 <sup>th</sup> Mast. Adrian Samuelraj
6 <sup>th</sup> Mrs. Hepzibah Christian	15 <sup>th</sup> Mrs. Manjula. S Harold.	30 <sup>th</sup> Mrs. Shanthy Doss
7 <sup>th</sup> Mr. Daltan Rajan	17 <sup>th</sup> Mrs. Adeline Babu	30 <sup>th</sup> Mr. I.B. Arunraj
7 <sup>th</sup> Miss Angeline Rajasekar	20 <sup>th</sup> Mrs. Rita Michael	30 <sup>th</sup> Mr. Harold E. Joseph
9 <sup>th</sup> Miss. Jemimah Prince	21 <sup>st</sup> Mr. Babu U.B.I.	
10 <sup>th</sup> Mr. Shelton Thangiah	21 <sup>st</sup> Mrs. Rebecca Gunaseelan	
12 <sup>th</sup> Mr. Savio Kenneth Jesudass	22 <sup>nd</sup> Miss. Matilda Charles	
13 <sup>th</sup> Mr. Shebin Silvester	23 <sup>rd</sup> Mrs. Elizabeth Nalini	
14 <sup>th</sup> Rev. S. John	24 <sup>th</sup> Miss. Angel Aparna Arun	



## Wedding Anniversary Wishes! - திருமண நாள் வாழ்த்துக்கள்!

2 <sup>nd</sup> Mrs. & Mr. Ambasankar	12 <sup>th</sup> Mrs. & Mr. Bestus Navamani
4 <sup>th</sup> Mrs. & Mr. Johnson Gabriel	16 <sup>th</sup> Mrs. & Mr. Daniel Selvin Pillai
6 <sup>th</sup> Mrs. & Mr. Charles Premkumar	
8 <sup>th</sup> Mrs. & Mr. Rajan J.	



## Important days of this month - இம்மாதத்தின் முக்கிய நாட்கள்

3 <sup>rd</sup> Day of Sadhu Sundar Singh	21 <sup>st</sup> International Day of Peace
5 <sup>th</sup> Teachers' Day	21 <sup>st</sup> Day of St. Matthew, the Apostle
8 <sup>th</sup> World Literacy Day	27 <sup>th</sup> World Tourism Day
13 <sup>th</sup> , 14 <sup>th</sup> , 15 <sup>th</sup> Annual Convention	29 <sup>th</sup> Day of Michael & All Angels



## Meetings of our Church

16<sup>th</sup> World Ozone Day

## Mission Field Reports - பணித்தள அறிக்கைகள்

- (1) **FMPB: Praising Points:** Gospel has been proclaimed in 2 villages. 7 new families attending the Sunday service. Healing of Bro. Easubhai from kidney Stone. Night meetings were conducted in 7 villages. God delivered Bro. Madhubhai from alcoholism. **Pray For: Bro. Vijay Babu**, the missionary. Healing of Bro. Devbhai from leprosy. Bro. Jayasinghbhai family to be blessed with a child. New worship group to be started at Manipada village. Night meeting to be conducted in bareadpada village
- (2) **VISHWAVANI: Praising Points:** Bro. Pandurang Kedake, Sadanand Waghmare, Sakharam received word of God and growing spiritually. Sis. Rekha Bhausahb received healing and Sis. Nirmala Pitekar attends Sunday Worship. **Pray for: Bro. Prakash B.Balke**, the missionary. Salvation and spiritual growth of Bro. Ravindra Adhav, Dyandev Kedake, Mayur Adhav, Dada Kedke and Swapnil Dhumari. Pray for peace in the family of Sis. Swati Bhausahb Adhav

- (3) **GEMS: Praising Points:** Sis. Sardha Kamble's family has accepted Lord Jesus as their personal Saviour. **Pray for: Bro. Anil P. Lohar** the missionary. A land to build church. Elementary school teacher Gogavekar to accept Jesus as their Saviour; Families of Bro. Rajabahu Bhelwale and Bro. Dyndev Sutar to be saved.
- (4) **MVM: Praising Points:** Deliverance of Bro. Gulabbai Waghmare, from evil spirit attack. Successful Seekers retreat at Morve where 22 seekers attended; **Pray for: Rev. Gajanan Raibole**, the missionary, ministry in Kamseth filed to grow; Sis. Asha Waghmare to be blessed with a child. Salvation of Bro. Ulash Karwade's family. Bro. Shankar Waghmare and Bro. Machu Nimade from alcohol addiction.
- (5) **IMS: Praising Points:** Blessing the family of Sis. Vidya kavildar. **Pray For: Bro. Sandeep Bhagwan**, the missionary. Bro. Suguamar for his marriage plans. Normal Delivery for Sis. Sonam Patil.



## Cottage Prayer Meeting - Saturday 7 PM to 8 PM

To arrange this meeting,

kindly contact Mr. Baskaran Chandrasekar or Mrs. Johnsy Bestus

## Bible Quiz - வேதாகம க்விஸ் போட்டி

விடைகள் போதகரிடம் நேரில்/e-mailலில் வந்து சேர வேண்டிய கடைசி நாள் 22<sup>nd</sup> Sep 2013. விடைகள் வசன ஆதாரத்துடன் இருக்க வேண்டும். முழு வசனத்தையும் எழுதாமல் பதிலை மட்டும் எழுதவும். ஒரு கேள்விக்கு ஒரு பதில் மட்டும் எழுத வேண்டும்.



- (1) இத்தோவுக்கும் சகரியாவுக்கும் என்ன உறவு? (2) நீங்கள் \_\_\_லிருந்து ஓடிவாருங்கள். (3) யாருடைய கைகள் ஆலயத்துக்கு அஸ்திபாரம் போட்டது. (4) சிறையிருப்பின் மனுஷர் யார்? (5) 70 வருஷமாக எந்தெந்த மாதத்தில் உபவாசம் பண்ணினார்கள்? (6) 'இரட்டிப்பான நன்மையைத் தருவேன்; இன்றைக்கே தருவேன்'. (7) என் இரண்டாம் கோலையும் முறித்தேன், அதன் பெயர் என்ன? (8) மெகிதோன் பட்டணத்துப் பள்ளத்தாக்கின் ஊர் எது? (9) குதிரைகளின் மணிகளிலே என்ன விலாசம் எழுதியிருக்கும்? (10) எதைச் சிநேகியங்கள் என்று சேனைகளின் கர்த்தர் சொல்லுகிறார்?

## To answer in English - Please refer New International Version Bible

- (1) What was the relationship between Iddo and Zechariah? (2) From where did God call the scattered to come? (3) Whose hands laid have the foundation of the temple? (4) Name three exiles who arrived from Babylon? (5) Which were the months were the people fasting and mourning for the past 70 years? (6) Give reference to the verse "Even now I announce that I will restore twice as much to you." (7) Which was the second staff that was broken? (8) Name a place in the plain of Megiddo. (9) What will be the inscription on the bells of the horses? (10) According to the Lord Almighty what should we love?



## Chain Prayer - 3<sup>rd</sup> Saturday - 21<sup>st</sup> September 2013

Please collect the chain prayer points from our chain Prayer coordinators (Mr. Baskaran Chandrasekar, Mrs. Johnsy Bestus)

## Answers to this month's Bible Riddles - வேதாகம விடுகதையின் பதில்கள்

- (1) நாசூம் - 1:8
- (2) ஆகாயவிரிவு - ஆதியாகமம் 1:8